

## עת"א 58604/06/16 - אבוהאיי גטאנך נגד שרות בתי הסוהר-מחלקת האסיר - זימונים, מדינת ישראל

בית המשפט המחוזי מרכז-לוד בשבתו כבית-משפט לעניינים מנהליים  
עת"א 58604-06-16 גטאנך(אסיר) נ' שרות בתי הסוהר-מחלקת  
האסיר - זימונים ואח' 20 ספטמבר 2016

לפני כבוד השופטת דבורה עטר  
העותר אבוהאיי גטאנך (אסיר)

נגד  
המשיבים  
1. שרות בתי הסוהר-מחלקת האסיר - זימונים  
2. מדינת ישראל

נוכחים:

העותר בעצמו

ב"כ המשיבים עו"ד מיטל שלמה כהן

[פרוטוקול הושמט]

### החלטה

המדובר בעתירה זהה לעתירה קודמת שהגיש העותר, עת"א 51944-06-16, אשר נדונה והוכרעה ביום 6.9.16. במסגרת אותה החלטה קבע בית המשפט כי נקבע לעותר תור למרפאת חוץ עיניים בבית חולים מאיר בכפר סבא ואולם העותר הודיע כי אינו מתכוון לשתף פעולה ולצאת לבדיקה מאחר והגיש את העתירה ומצופה מבית המשפט להורות על עריכת ניתוח לאלתר.

משסברתי כי העותר אינו מצוי בשפה העברית על בוריה, ביקשתי לזמן מתורגמן והבהרתי לו כבר אז כמו עתה כי בית המשפט אינו יכול לקבוע מהלכים בניגוד לדעת הגורמים הטיפוליים וכי עליו לשתף פעולה ואף הוריתי כי ילווה על ידי סוהר דובר השפה האמהרית לבדיקה על מנת שיוכל לתקשר באופן מיטבי עם גורמי הטיפול.

בעתירה קודמת קבעתי שלא מצאתי כי אופן הטיפול בעותר לוקה בחוסר סבירות ועל כן דין העתירה להידחות, ומאחר

ומדובר באותה עתירה של ממש, אינני נדרשת לעניין זה פעם נוספת.

בסופו של יום הביע העותר את נכונותו לשתף פעולה ולהגיע לבדיקה, המתחייבת לצורך המשך הטיפול בעניינו.

הגם שבשלב זה העתירה אינה תלויה ועומדת, מצאתי להפנות את עניינו של העותר לסנגוריה הציבורית על מנת שתישקל, במידת הצורך, מעורבותם בעניינו של העותר.

המזכירות תעביר עותק מפרוטוקול הדיון לסנגוריה הציבורית.

**ניתנה והודעה היום י"ז אלול תשע"ו, 20/09/2016 במעמד הנוכחים.**

**דבורה עטר, שופטת**